



Механизм взаимодействия с негосударственными структурами

Доклад Секретариата

1. В качестве одного из компонентов реформы ВОЗ руководящие органы просили Генерального директора разработать соответствующий механизм взаимодействия с негосударственными структурами и отдельные направления политики в области взаимодействия с различными группами негосударственных структур.

2. На основе результатов, полученных в ходе обсуждений и консультаций на уровне государственных органов, Секретариат представляет в приложении к настоящему докладу проект механизма взаимодействия с негосударственными структурами, который содержит:

- (a) всеобъемлющий механизм взаимодействия с негосударственными структурами, и
- (b) четыре отдельные направления политики и оперативные процедуры ВОЗ по взаимодействию с неправительственными организациями, субъектами частного сектора, благотворительными фондами и академическими учреждениями.

3. Проект всеобъемлющего механизма применяется ко всем видам взаимодействия ВОЗ с негосударственными структурами и предусматривает обоснование, принципы и ограничения такого взаимодействия. В общем и целом данный проект механизма определяет четыре негосударственные структуры, пять категорий взаимодействия (участие, ресурсы, фактические данные, информационно-разъяснительная деятельность и техническое сотрудничество), а также преимущества и риски, связанные с таким взаимодействием. Кроме того, он определяет направления политики и оперативные процедуры, регламентирующие прозрачное регулирование взаимодействия ВОЗ с негосударственными структурами, включая должное соответствие, оценку риска и управление риском. В целях надзора за взаимодействием предлагается заменить нынешний Постоянный комитет по неправительственным организациям Комитетом Исполкома по негосударственным структурам, круг ведения которого также прилагается к настоящему документу. И наконец, данный проект механизма содержит правила, регулирующие прием и обзор структур, находящихся в официальных отношениях с ВОЗ.

4. Четыре отдельные направления политики и оперативные процедуры ВОЗ по взаимодействию уточняют для каждой группы негосударственных структур соответствующие возможности и пределы совместной работы по пяти категориям взаимодействия, определенным в данном проекте всеобъемлющего механизма. Если некоторые из этих положений идентичны для всех четырех групп негосударственных структур, то другие носят специфичный характер для одной или двух групп или являются разными для различных групп.

ДЕЙСТВИЯ АССАМБЛЕИ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ

5. Ассамблее здравоохранения предлагается принять настоящий доклад к сведению и дать указания по прилагаемому проекту механизма взаимодействия.

ПРОЕКТ ВСЕОБЪЕМЛЮЩЕГО МЕХАНИЗМА ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ С НЕГОСУДАРСТВЕННЫМИ СТРУКТУРАМИ

ОБОСНОВАНИЕ

1. Сегодняшняя ситуация в области здравоохранения во многих отношениях стала значительно сложнее, в том числе в плане увеличения числа участников в процессе управления глобальным здравоохранением. Негосударственные структуры играют важную роль во всех аспектах глобального здравоохранения. ВОЗ может играть свою лидирующую роль в области глобального здравоохранения и выполнять возложенную на нее миссию только в том случае, если она будет поддерживать свое взаимодействие с государствами-членами, другими международными организациями и негосударственными структурами на упреждающей основе. В этой связи ВОЗ взаимодействует с негосударственными структурами в деле создания и охраны общественных благ на глобальном уровне в целях более активного использования ресурсов негосударственных структур (включая знания, опыт, товары, кадры и финансовые средства) в интересах общественного здравоохранения и создания таких условий для негосударственных структур, которые позволяли бы им повышать эффективность своей деятельности в интересах охраны и укрепления здоровья людей.

2. Функции Всемирной организации здравоохранения, изложенные в Статье 2 ее Устава, состоят, в частности, в следующем: действовать в качестве руководящего и координирующего органа в международной работе в области здравоохранения; устанавливать и поддерживать эффективное сотрудничество с различными организациями и расширять сотрудничество с научными и профессиональными группами, которые вносят свой вклад в укрепление здоровья людей. Кроме того, Устав возлагает на Ассамблею здравоохранения или Исполнительный комитет и Генерального директора обязанность по заключению конкретных соглашений в целях взаимодействия с другими организациями¹. В случае взаимоотношений с негосударственными структурами ВОЗ действует в соответствии со своим Уставом и любыми соответствующими резолюциями Всемирной ассамблеи здравоохранения, а также в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций или, в случае применимости, Экономического и Социального Совета Организации Объединенных Наций.

3. Цели взаимодействия ВОЗ с негосударственными структурами, которые находят отражение в Общей программе работы ВОЗ, заключаются в укреплении системы глобального здравоохранения, в осуществлении политики Организации и выполнении ее рекомендаций, которые были приняты руководящими органами, а также в соблюдении установленных ею технических норм и стандартов.

4. Такое упреждающее и конструктивное взаимодействие с негосударственными структурами на глобальном, региональном и страновом уровнях в условиях

¹ Устав ВОЗ, Статьи 18, 33, 41 и 71.

взаимоуважения и доверия также предполагает необходимость принятия целого ряда мер предосторожности. Для того чтобы иметь возможность укреплять свое взаимодействие с негосударственными структурами на благо глобального здравоохранения и в интересах всех участников, ВОЗ должна одновременно укреплять свою функцию управления соответствующими потенциальными рисками. Это предполагает необходимость создания надежного механизма взаимодействия, который позволял бы не только содействовать и расширять участие, но и служить также соответствующим инструментом идентификации рисков и обеспечения их сбалансированности с ожидаемыми преимуществами и в то же время соответствующим средством защиты и сохранения целостности и репутации ВОЗ. Именно таким образом ВОЗ сможет поддерживать свое взаимодействие с негосударственными структурами на активной и прозрачной основе.

ПРИНЦИПЫ

5. Взаимодействие ВОЗ с негосударственными структурами основано на следующих пяти основополагающих принципах. Любое взаимодействие должно:

- (a) приносить явную пользу для общественного здравоохранения;
- (b) осуществляться с соблюдением межправительственного характера ВОЗ;
- (c) поддерживать и укреплять базу научных и фактических данных, которая лежит в основе деятельности ВОЗ;
- (d) активно регулироваться в целях ограничения и смягчения любого типа риска для ВОЗ (включая риск возникновения конфликта интересов);
- (e) осуществляться на основе принципов прозрачности, открытости, всестороннего участия, подотчетности, целостности и взаимоуважения.

ОГРАНИЧЕНИЯ

6. Взаимодействие ВОЗ с негосударственными структурами осуществляется с учетом следующих четырех четких ограничений:

- (a) принятие решений руководящими органами является исключительной прерогативой государств-членов;
- (b) деятельность ВОЗ по установлению соответствующих норм и стандартов должна быть ограждена от ненужного влияния в любой форме;
- (c) ВОЗ не взаимодействует с отраслями, производящими продукцию, которая может нанести прямой вред здоровью людей, включая отрасли, производящие табачные изделия или оружие;
- (d) взаимодействие с негосударственными структурами не должно подрывать целостность, независимость, доверие и репутацию ВОЗ.

УЧАСТНИКИ

7. Для целей настоящего механизма негосударственная структура означает структуру, которая не относится к каким-либо государственным или публичным институтам. Негосударственные структуры включают неправительственные организации, субъекты частного сектора, благотворительные фонды и академические учреждения.

8. **Неправительственные организации** – некоммерческие субъекты деятельности, которые функционируют независимо от правительств. Как правило, они основаны на принципах объединения членов, которыми являются некоммерческие учреждения или отдельные лица, обладающие правом голоса в вопросах определения политики данной неправительственной организации, или которые создаются в некоммерческих целях в интересах общественности. Они не ставят перед собой задачи, которые предусматривали бы в первую очередь защиту частных или коммерческих интересов или интересов, связанных с получением прибыли. Они уполномочены выступать от имени своих членов в лице уполномоченных ими представителей. Они включают общинные организации низового уровня, группы и организации гражданского общества, религиозные организации, профессиональные группы, группы по конкретным болезням и группы пациентов.

9. **Субъекты частного сектора** – коммерческие предприятия, то есть деловые структуры, которые имеют целью получение прибыли для своих владельцев. Этот термин также относится к субъектам, которые представляют интересы субъектов частного сектора или которые управляются ими или находятся под их контролем. Он включает (но не ограничивается этим перечнем) деловые ассоциации, представляющие коммерческие предприятия, субъекты, которые не находятся «под рукой» их коммерческих спонсоров, и коммерческие предприятия, которые находятся частично или полностью в собственности государства и которые действуют в качестве субъектов частного сектора.

10. **Международные деловые ассоциации** – субъекты, которые не имеют целью получение прибыли для себя, но представляют интересы своих членов, которые являются частными предприятиями и/или национальными или иными коммерческими ассоциациями. Они уполномочены выступать от имени своих членов в лице уполномоченных ими представителей. Их члены пользуются правом голоса в вопросах политики данной международной деловой ассоциации. Международные деловые ассоциации рассматриваются в качестве субъектов частного сектора.

11. **Благотворительные фонды** – некоммерческие организации, активы которых формируются за счет взносов доноров и доходы которых расходуются на общественно полезные цели. Они полностью независимы от любого субъекта частного сектора в своих принципах управления и принятия решений. Если какой-либо благотворительный фонд однозначно подвергается воздействию со стороны какого-либо субъекта частного сектора, то он рассматривается в качестве субъекта частного сектора.

12. **Академические учреждения** – организации, деятельность которых направлена на получение и распространение знаний посредством проведения научных исследований, образовательной деятельности и профессиональной подготовки.

ТИПЫ ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ

13. Ниже указаны категории взаимодействия ВОЗ с негосударственными структурами. Каждый тип взаимодействия может приобретать различные формы и характеризоваться различным уровнем риска и может предусматривать взаимодействие с Организацией на различных уровнях и различных типов.

Участие

14. Участие может принимать форму присутствия представителей негосударственных структур на совещаниях руководящих органов ВОЗ или участия негосударственных структур в других совещаниях, организованных ВОЗ, и участия в совещаниях ВОЗ, организованных какой-либо негосударственной структурой. Присутствие на совещаниях **руководящих органов** ВОЗ относится к сессиям Всемирной ассамблеи здравоохранения, Исполнительного комитета и шести региональных комитетов и должно соответствовать правилам процедуры, политике и практике данных государственных органов, а также разделу данного механизма, регламентирующему официальные отношения.

15. Участие негосударственных структур в совещаниях, организованных ВОЗ, помимо совещаний руководящих органов, может принимать следующие формы:

(а) **Консультации** – любое физическое или виртуальное совещание, помимо сессий руководящих органов, в целях обмена информацией и мнениями.

(б) **Слушания** – совещания, в ходе которых участники могут излагать имеющиеся у них данные, мнения и позиции и которые могут отвечать на задаваемые им вопросы, но не могут участвовать в прениях. Слушания могут производиться с помощью электронных средств или на личной основе. Все заинтересованные стороны должны привлекаться к участию на одинаковой основе. Фамилии участников и позиции, изложенные в ходе слушаний, оформляются документально.

(с) **Прочие совещания** – совещания, не являющиеся частью процесса разработки политики или норм, такие как информационные совещания, брифинги, научные конференции и сетевые совещания по координации действий участников.

16. Участие ВОЗ в совещаниях, организованных какой-либо негосударственной структурой, может представлять собой институциональное взаимодействие ВОЗ в качестве совместного организатора или совместного спонсора всего совещания или части какой-либо сессии или участие сотрудников ВОЗ в качестве выступающих, координаторов или членов групп.

Ресурсы

17. Ресурсы означают средства, сотрудников или взносы натурой. Взносы натурой включают пожертвования в виде лекарственных средств и других товаров, бесплатное оказание услуг и работу на общественных началах.

Фактические данные

18. Фактические данные включают сбор и подготовку информации и управление системой знаний и научными исследованиями.

Информационно-разъяснительная работа

19. Информационно-разъяснительная работа представляет собой деятельность, имеющую целью повысить осведомленность в вопросах здоровья, в том числе в вопросах, которые получают недостаточное внимание; изменить стиль поведения в интересах общественного здравоохранения; и укрепить сотрудничество или повысить уровень взаимодействия между негосударственными структурами, в случае которых требуются совместные действия.

Техническое сотрудничество

20. Для целей настоящего механизма техническое сотрудничество означает, в соответствующих случаях, иное сотрудничество с негосударственными структурами в деятельности, которая подпадает под Общую программу работы, включая:

- разработку продуктов
- наращивание потенциала
- оказание поддержки в процессе принятия решений на национальном уровне
- оперативное сотрудничество в чрезвычайных обстоятельствах
- содействие в осуществлении политики ВОЗ.

ПРЕИМУЩЕСТВА И РИСКИ, СВЯЗАННЫЕ СО ВЗАИМОДЕЙСТВИЕМ

21. Взаимодействие ВОЗ с негосударственными структурами может обеспечить существенные преимущества для глобальной системы общественного здравоохранения и самой ВОЗ. В этой связи ВОЗ проводит масштабную работу с негосударственными структурами в тех видах деятельности, которые изложены в разделе, посвященном четырем направлениям политики по взаимодействию с неправительственными организациями, субъектами частного сектора, благотворительными фондами и академическими учреждениями. Взаимодействие варьируется от масштабного и долгосрочного сотрудничества до непродолжительных и более коротких видов взаимодействия.

22. Взаимодействие с негосударственными структурами может быть сопряжено с определенными рисками. Подход ВОЗ к взаимодействию строится на системе управления рисками, вследствие чего она налаживает взаимодействие только в случае наличия соответствующих преимуществ с точки зрения прямого или косвенного вклада в выполнение возложенной на Организацию миссии и в том случае, если польза для общественного здравоохранения в значительной мере превосходит уровень риска, обусловленного этим взаимодействием, а также время и ресурсы, связанные с созданием и сохранением соответствующей системы взаимодействия.

23. **Основные риски**, которые ВОЗ рассматривает в процессе принятия решения по взаимодействию с соответствующей негосударственной структурой, включают следующее:

- взаимодействие ВОЗ с соответствующей негосударственной структурой может привести к ненадлежащему или неправомерному влиянию (реальному или предполагаемому), которое может оказать эта структура на работу ВОЗ, особенно в части установления норм и стандартов, но не ограничиваясь ими;
- взаимодействие ВОЗ с соответствующей негосударственной структурой может оказать негативное воздействие на репутацию ВОЗ и доверие к ней, в том числе на значимость и безупречность названия, эмблемы или работы ВОЗ, что может в свою очередь подорвать ценность работы ВОЗ;
- сотрудничество с ВОЗ может быть использовано соответствующей негосударственной структурой в целях получения выгод только для себя. Этот риск включает оказание негосударственной структурой влияния на ВОЗ в целях получения какого-либо конкурентного преимущества или неправомерного одобрения; случаи, когда взаимодействие направлено на достижение целей партнера с ограниченными преимуществами и/или с чрезмерным бременем для Организации; или повышение репутации негосударственной структуры в результате его ассоциации с ВОЗ.

24. Одной из важных областей для рассмотрения соответствующего риска является **конфликт интересов**. Конфликт интересов представляет собой комплекс обстоятельств, в которых профессиональное суждение или профессиональные действия, касающиеся основного интереса (работы ВОЗ), могут подвергаться неправомерному воздействию какого-либо второстепенного интереса (корпоративный интерес в результатах работы ВОЗ в данной области). Этот второстепенный интерес может отрицательно сказаться или может на разумных основаниях рассматриваться как интерес, который может отрицательно сказаться на независимости и объективности работы ВОЗ. Конфликт интересов может быть индивидуальным или институциональным и может быть обусловлен коммерческим, финансовым или любым иным интересом.

ДОЛЖНАЯ ОСМОТРИТЕЛЬНОСТЬ, ОЦЕНКА РИСКА И УПРАВЛЕНИЕ РИСКОМ

25. Прежде чем налаживать взаимодействие с какой бы то ни было негосударственной структурой и в целях сохранения своей безупречности ВОЗ принимает меры по обеспечению **должной осмотрительности**. Эта работа предполагает разумные шаги, предпринимаемые ВОЗ в целях поиска и проверки информации, касающейся данной негосударственной структуры, и выработки базового понимания ее профиля¹.

26. Проверка должной осмотрительности предполагает, как минимум, следующее:

- выяснить интерес данной структуры к взаимодействию с ВОЗ и что она реально ожидает в ответ;
- создать своего рода «визитную карточку» данной структуры (общая проверка);
- определить статус, сферу деятельности, руководство, источники финансирования, состав, учредительные документы и инструкции, подведомственность;
- определить основные элементы, описывающие историю данной структуры: человеческие и трудовые факторы, экологические, этические и деловые аспекты, репутация и облик, а также финансовая стабильность рассматриваемой структуры;
- выявить «сомнительные аспекты», такие как: деятельность, которая не совместима с работой ВОЗ и возложенной на нее миссией (включая конкретную деятельность со стороны отраслей по производству табачных изделий и оружия).

27. **Оценка риска** означает определение и оценку возможного воздействия и вероятности возникновения риска в результате предполагаемого взаимодействия. Проверка должной осмотрительности сосредоточена на самой структуре, а оценка риска – на взаимодействии. Проверка должной осмотрительности и оценка риска взаимосвязаны.

¹ Проверка должной осмотрительности ВОЗ осуществляется с помощью внутренних механизмов для исключения любого внешнего неправомерного воздействия и с использованием, насколько это возможно, легко доступной информации. Подразделение, отвечающее за проведение такой работы, осуществляет проверку различных публичных и коммерческих источников информации, включая: прессу и СМИ (газеты, бюллетени, сводные источники, журналы и периодические издания); аналитические доклады компаний, справочники и сводки; публичные и правительственные источники (правительственные реестры, благотворительные комиссии, торговые и промышленные реестры). За исключением ссылки на соответствующее взаимодействие в реестре негосударственных структур ВОЗ, ее оценки в источниках с открытым доступом не публикуются.

28. **Управление рисками** представляет собой процесс на уровне Секретариата, ведущий к принятию соответствующего решения по данному взаимодействию, взаимосвязи с мерами по ослаблению рисков, отказу от взаимодействия или его прекращению в случае осуществляемого или запланированного взаимодействия.

ПРОЗРАЧНОСТЬ

29. Взаимодействие ВОЗ с негосударственными структурами регулируется на **прозрачной основе**. От негосударственных структур, взаимодействующих с ВОЗ, требуется представление основной информации о своей организации¹. ВОЗ представляет руководящим органам ежегодные доклады о своем взаимодействии с негосударственными структурами и открывает доступ к основной информации по отдельным направлениям взаимодействия.

30. Реестр негосударственных структур ВОЗ представляет собой электронный инструмент с открытым доступом на базе Интернета, который используется Секретариатом для документального оформления взаимодействия с негосударственными структурами. Он содержит стандартную информацию, предоставляемую негосударственными структурами, а также описание взаимодействия, которое поддерживает ВОЗ с этими структурами².

РАЗРАБОТКА ПОЛИТИКИ И УСТАНОВЛЕНИЕ НОРМ И СТАНДАРТОВ

31. ВОЗ различает три этапа в работе по проведению политики, утвержденной руководящими органами, и по научным и техническим нормам и стандартам:

Этап 1: Сбор информации

Этап 2: Подготовка, разработка и принятие решения по нормативному тексту

Этап 3: Осуществление.

Ссылка на конкретную защиту процесса установления норм и стандартов относится ко второму этапу.

АССОЦИАЦИЯ С НАЗВАНИЕМ И ЭМБЛЕМОЙ ВОЗ

32. **Название и эмблема** являются признанными символами авторитетности и гарантии качества для общественности. Название, сокращение и эмблема ВОЗ не должны использоваться для коммерческих и/или рекламных целей или в связи с ними.

¹ Такая основная информация включает: название, правовой статус, цель, структуру управления, состав основных директивных органов, активы, ежегодную прибыль и источники финансирования, основные аспекты подведомственности (прежде всего других организаций в соответствующем реестре, но не ограничиваясь ими), веб-страница и один или несколько координаторов для поддержания контактов с ВОЗ.

² Информация о финансовых вкладах, полученных от негосударственных структур, заносится в этот реестр и веб-портал программного бюджета.

Сюда входит использование методов продвижения на рынок, рекламы или маркетинга продукции или услуг, но не ограничивается ими. Для любого вида использования названия и эмблемы требуется однозначное письменное разрешение Генерального директора ВОЗ¹.

ВЗАИМОСВЯЗЬ МЕХАНИЗМА И ЧЕТЫРЕХ КОНКРЕТНЫХ НАПРАВЛЕНИЙ ПОЛИТИКИ В ОБЛАСТИ ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ

33. Всеобъемлющий механизм взаимодействия с негосударственными структурами и политика и оперативные процедуры ВОЗ, касающиеся регулирования взаимодействия с негосударственными структурами, применяются ко всем видам взаимодействия с негосударственными структурами на всех уровнях Организации, а четыре конкретные направления политики и оперативных процедур по вопросам взаимодействия применяются, соответственно, к неправительственным организациям, субъектам частного сектора, благотворительным фондам и академическим учреждениям.

34. В том случае, если иные негосударственные структуры, такие как неправительственные организации, благотворительные фонды и академические учреждения, получают финансовые средства от субъектов частного сектора, они не будут автоматически считаться в качестве субъектов частного сектора, если только уровень и условия финансирования таковы, что данная негосударственная структура не может более рассматриваться в качестве независимой от финансирования со стороны субъектов частного сектора. Порядок отнесения данной негосударственной структуры к одной из четырех категорий не меняется, однако к ней могут применяться соответствующие положения политики, применимой к частному сектору, на основе оценки соответствующих обстоятельств, таких как уровень финансирования, обеспечиваемого данным субъектом частного сектора, и характер и цель взаимодействия.

СВЯЗЬ С ДРУГИМИ НАПРАВЛЕНИЯМИ ПОЛИТИКИ ВОЗ

35. Данный механизм заменяет принципы, регламентирующие отношения между Всемирной организацией здравоохранения и неправительственными организациями (принятые в резолюции WHA40.25 в 1987 г.), и руководящие принципы работы с частным сектором в порядке обеспечения соответствующей отдачи от медико-санитарных мероприятий для здоровья людей (принятые к сведению Исполнительным комитетом²).

36. Реализация на практике механизма взаимодействия с негосударственными структурами согласуется со следующими направлениями политики, которые продолжают действовать и в этом случае:

¹ См. <http://www.who.int/about/licensing/emblem/en/>.

² См. документ EB107/2001/REC/2 и протоколы Сто седьмой сессии Исполнительного комитета (документ EB107/2001/REC/2).

- (a) участие ВОЗ в работе внешних партнерств регулируется политикой ВОЗ по взаимодействию с глобальными партнерствами в области здравоохранения и механизмами, регламентирующими их прием и размещение¹. Что касается управления рисками, связанными с участием ВОЗ в работе этих партнерств, то в этом случае применяется механизм взаимодействия с негосударственными структурами.
- (b) Регулирование отношений ВОЗ с отдельными экспертами определяется правилами, касающимися списков экспертов-консультантов и комитетов экспертов, и руководящими принципами заявления интересов (эксперты ВОЗ)².
- (c) Научное сотрудничество регулируется Правилами для исследовательских и научных групп, сотрудничающих учреждений и других механизмов сотрудничества³.
- (d) Закупка товаров и услуг не охватывается механизмом взаимодействия с негосударственными структурами, хотя безвозмездные вклады со стороны негосударственных структур охватываются этими механизмами.
- (e) Как и в случае любого иного финансирования ВОЗ, финансирование со стороны негосударственных структур следует рассматривать в качестве части диалога по финансовым вопросам и распространять на них действие Положений о финансах и Финансовых правил; вместе с тем решение, касающееся согласия на такой финансовый вклад, регулируется данным механизмом.

ПОРЯДОК УПРАВЛЕНИЯ ВЗАИМОДЕЙСТВИЕМ

37. Секретариат⁴ проводит различие между негосударственными структурами на основе их характера, целей, управления, независимости и членства, а не обязательно на основе их юридического статуса или финансирования. Порядок отнесения той или иной негосударственной структуры к одной из четырех категорий может со временем меняться. Секретариат принимает решение относительно взаимодействия, продолжения взаимодействия и его завершения с негосударственными структурами на основе конкретного решения на руководящем уровне.

38. Когда Секретариат принимает решение о взаимодействии с той или иной негосударственной структурой, информация, представленная этой негосударственной структурой для внесения в реестр негосударственных структур ВОЗ, носит открытый характер. Ответственность за содержание этой информации, которая не представляет собой какого бы то ни было одобрения со стороны ВОЗ, несет данная

¹ Утвержден Всемирной ассамблеей здравоохранения в резолюции WHA63.10.

² См. Основные документы, <http://apps.who.int/gb/bd/PDF/bd47/EN/regu-for-expert-en.pdf>.

³ С последними поправками, принятыми Исполнительным комитетом в резолюции EB105.R7.

⁴ Все три уровня Организации: глобальный, региональный и страновой, включая принимаемые партнерства и совместные программы.

негосударственная структура¹. Негосударственные структуры, указанные в этом реестре, должны обновлять эту информацию на ежегодной основе или по просьбе ВОЗ.

Конкретные оперативные процедуры, регламентирующие начало, продолжение и прекращение взаимодействия

39. В случае выявления существенного риска Комитет старших руководителей по взаимодействию обсуждает переданное ему предложение, касающееся взаимодействия. Он может принимать решения по взаимодействию, смягчению риска или отказу от взаимодействия или же передать этот вопрос Генеральному директору для принятия решения.

40. Принятие решений о взаимодействии, управлении риском или отказе от взаимодействия, а также документальное оформление взаимодействия осуществляется с использованием электронной системы делопроизводства², с помощью которой информация, представляемая негосударственной структурой о своем характере, и описание предлагаемого взаимодействия проверяется на предмет должной осмотрительности и оценки риска. Если оценка риска выявляет, что преимущества явно превышают риск взаимодействия, то в таком случае соответствующий руководитель может принимать решение о таком взаимодействии. Любое предложение с потенциально значительными рисками должно передаваться на рассмотрение Комитету старших руководителей по взаимодействию.

41. Информация в реестре негосударственных структур, с которыми поддерживает отношения ВОЗ, датируется. Информация о тех структурах, которые более не взаимодействуют с ВОЗ или которые не обновили свою информацию, будет помечаться в качестве «архивированной».

42. ВОЗ ведет соответствующее пособие, содержащее руководящие принципы взаимодействия негосударственных структур с ВОЗ и соответствующее руководство для персонала по реализации на практике механизма взаимодействия с негосударственными структурами.

КРУГ ВЕДЕНИЯ КОМИТЕТА ИСПОЛКОМА ПО НЕГОСУДАРСТВЕННЫМ СТРУКТУРАМ

43. В состав Комитета по негосударственным структурам входят шесть членов, по одному от каждого региона ВОЗ, которые отбираются из числа членов Исполнительного комитета на майской сессии Исполнительного комитета.

¹ Эта ответственность уточняется в оговорке, содержащейся в реестре негосударственных структур ВОЗ, предохраняя ее от ответственности за неправильную информацию, представленную той или иной негосударственной структурой.

² Электронная система делопроизводства непосредственно координируется с регулированием индивидуальных конфликтов интересов в целях координации осуществления данного механизма с осуществлением политики в области регулирования индивидуальных конфликтов интересов в случае экспертов.

44. Комитет выполняет свою работу в соответствии с применимыми правилами Правил процедур Исполнительного комитета.

45. Комитет осуществляет обзор, дает руководящие указания, а также, по мере необходимости, представляет рекомендации Исполнительному комитету по следующим вопросам:

(a) общий обзор за работой ВОЗ по реализации механизма взаимодействия с негосударственными структурами, включая:

(i) рассмотрение ежегодного доклада о взаимодействии с негосударственными структурами, которые представляются Генеральным директором;

(ii) любой другой вопрос взаимодействия, переданный Комитету Исполкомом;

(b) негосударственные структуры в официальных отношениях с ВОЗ:

(i) предложения, касающиеся установления официальных отношений с негосударственными структурами;

(ii) обзор возобновления статуса официальных отношений негосударственных структур;

(c) в случае необходимости, предложение о внесении изменений в механизм взаимодействия с негосударственными структурами.

46. Комитет проводит ежегодное совещание в ходе январской сессии Исполнительного комитета. Вместе с тем Исполком может принимать решение о созыве внеочередных совещаний Комитета для рассмотрения безотлагательных вопросов, относящихся к ведению Комитета и требующих рассмотрения в период между очередными совещаниями Комитета.

47. Члены Комитета исполняют свои функции в течение двухлетнего периода. Отбор членов Комитета производится таким образом, чтобы ежегодно на два года избирались три новых члена. Комитет включает двух должностных лиц: Председателя и заместителя Председателя. Они назначаются из числа членов Комитета, каждый на один год.

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТНОШЕНИЯ

48. «Официальные отношения» – это привилегия, которую Исполнительный комитет может предоставить неправительственным организациям, международным коммерческим ассоциациям и благотворительным фондам, которые поддерживают

устойчивое и систематическое взаимодействие¹ в интересах Организации. Цели и деятельность всех этих структур должны соответствовать духу, целям и принципам Устава ВОЗ, при этом они должны вносить существенный вклад в развитие общественного здравоохранения. Организации, состоящие в официальных отношениях, могут присутствовать на совещаниях руководящих органов ВОЗ, однако в других случаях они должны выполнять те же правила, что и другие негосударственные структуры, которые налаживают взаимодействие с ВОЗ.

49. Все такие субъекты, состоящие в официальных отношениях, должны иметь устав или аналогичный базовый документ, создавать штаб-квартиру, иметь директивный или руководящий орган, административную структуру на различных уровнях деятельности, а также регулярно обновлять информацию в реестре негосударственных структур ВОЗ.

50. Официальные отношения между ВОЗ и организациями в официальных отношениях строятся в соответствии с планом сотрудничества, основанным на взаимосогласованных целях и содержащим описание деятельности на предстоящий трехлетний период, который по своей структуре должен соответствовать Общей программе работы и программному бюджету. Этот план также должен включаться в реестр негосударственных структур ВОЗ. Эти организации должны ежегодно представлять краткий доклад о ходе осуществления плана сотрудничества и других соответствующих мероприятий, указанных в реестре негосударственных структур в ВОЗ.

51. Исполнительный комитет несет ответственность за принятие решений об установлении официальных отношений ВОЗ с соответствующими организациями и пересматривает этот статус раз в три года. Генеральный директор может предложить принять соответствующие международные неправительственные организации, благотворительные фонды и международные коммерческие ассоциации. Генеральный директор может также предложить провести досрочный пересмотр на основе опыта сотрудничества с данной организацией.

52. Негосударственные структуры в официальных отношениях получают приглашение на участие в сессиях руководящих органов ВОЗ. Их привилегии включают:

- (a) право назначать представителя для участия без права голоса в совещаниях руководящих органов ВОЗ или в совещаниях комитетов и конференций, созываемых под ее эгидой;
- (b) право выступать с заявлениями по предложению Председателя совещания или Председателя, получившего соответствующую просьбу со стороны той или иной организации в ходе сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения,

¹ Не менее двух лет систематического взаимодействия, документально оформленного в реестре негосударственных структур ВОЗ и являющегося, по оценке обеих сторон, взаимовыгодным. Участие только в совещаниях аналогичных организаций систематическим взаимодействием не считается.

Исполнительного комитета или регионального комитета при обсуждении пункта повестки дня, который представляет особый интерес для данной организации;

(с) право выступить с заявлением, упомянутым в подпункте (b) выше, до обсуждения для его размещения на специальном веб-сайте.

Вместе с тем эти привилегии не означают автоматического права на другие формы сотрудничества.

53. Негосударственные структуры, принимающие участие в совещаниях ВОЗ, назначают главу своей делегации и заявляют о подведомственности своих делегатов. Это заявление включает функцию каждого делегата в рамках самой негосударственной структуры и, в соответствующих случаях, функцию делегата, которую он выполняет в любой подведомственной организации.

54. Негосударственные структуры в официальных отношениях должны быть международными по своему членскому составу и/или сфере действия. Национальные и региональные филиалы негосударственных структур в официальных отношениях считаются таковыми по своему определению. Организация или ее региональные филиалы могут также принимать участие в совещаниях региональных комитетов. Региональные комитеты могут принимать решение по процедуре предоставления аккредитации на своих совещаниях другим негосударственным структурам, не находящимся в официальных отношениях, в той степени, в какой эта процедура соответствует настоящему механизму.

Процедура установления официальных отношений с организациями и пересмотра их статуса

55. Заявление должно основываться на последних данных в реестре негосударственных структур ВОЗ, в котором указывается вся необходимая запрашиваемая информация относительно характера и деятельности данной негосударственной структуры. В заявлении должна быть кратко изложена история сотрудничества, документально оформленная в реестре негосударственных структур, и трехлетний план сотрудничества с ВОЗ, который был разработан и согласован на совместной основе негосударственной структурой и ВОЗ.

56. Подписанное письмо, подтверждающее достоверность заявления, которое представляется в онлайн-режиме, должно поступить в штаб-квартиру ВОЗ не позднее конца июля месяца для его представлению Исполнительному комитету в январе следующего года. Заявления на установление официальных отношений рассматриваются с целью удостовериться в том, что предусмотренные данным механизмом установленные критерии и другие требования выполнены. Заявления должны препровождаться членам Исполнительного комитета Секретариатом за шесть недель до январской сессии Исполнительного комитета, на которой будет рассматриваться вопрос об их принятии.

57. Негосударственные структуры и Секретариат должны, как ожидается, назначить координаторов по сотрудничеству, которые будут отвечать за информирование друг

друга и их организации о любых изменениях в работе по осуществлению плана сотрудничества и которые будут первой инстанцией, с которой можно связаться в случае любых изменений или проблем.

58. На своей январской сессии Комитет Исполкома по негосударственным структурам рассматривает представленные заявления и выносит соответствующие рекомендации Исполкому. Комитет может предложить такой организации выступить на его заседании в связи с заявлением этой организации. Если будет сочтено, что организация, подавшая заявление, не удовлетворяет установленным критериям, и с учетом целесообразности обеспечения ценного продолжительного партнерства на основе определенных целей и данных, подтверждающих успешное сотрудничество в прошлом, а также с учетом принципов будущей совместной деятельности, Комитет может рекомендовать отложить рассмотрение или отклонить заявление.

59. После рассмотрения рекомендаций Комитета Исполком принимает решение о том, следует ли установить официальные отношения ВОЗ с данной организацией. Повторные заявления от негосударственных структур, как правило, не рассматриваются до истечения двух лет с момента принятия решения Исполкомом по первоначальному заявлению.

60. Генеральный директор информирует каждую организацию о решении Исполкома в связи с ее заявлением. Генеральный директор ведет перечень организаций, с которыми установлены официальные отношения, отражает эти привилегии в реестре негосударственных структур ВОЗ и документально оформляет решения, принятые Секретариатом и Исполнительным комитетом по заявлениям негосударственных структур.

61. Исполком, через свой Комитет по негосударственным структурам, рассматривает сотрудничество с каждой негосударственной структурой раз в три года и определяет целесообразность сохранения официальных отношений или переносит принятие решения о пересмотре на следующий год.

62. Генеральный директор может предложить досрочный пересмотр официальных отношений с той или иной негосударственной структурой в случае затруднений, например в случае невыполнения ею обязательств по плану сотрудничества, отсутствия контактов, невыполнения негосударственной структурой требований, предъявляемых к отчетности, или изменения в характере или деятельности данной организации, несоответствия негосударственной структуры установленным критериям или в случае любых потенциальных новых рисков для сотрудничества.

63. Исполком может прекратить официальные отношения, если сочтет, что такие отношения более не уместны или не нужны в свете изменения программ или иных обстоятельств. Аналогичным образом, Исполком может приостановить или прекратить официальные отношения, если данная организация перестает удовлетворять критериям, которые применялись в момент установления таких отношений, не обновляет свою информацию и доклад о сотрудничестве в реестре негосударственных структур ВОЗ или же не выполняет свои обязательства по согласованной программе сотрудничества.

НАДЗОР ЗА ВЗАИМОДЕЙСТВИЕМ

64. Исполнительный комитет, через свой Комитет по негосударственным структурам¹, рассматривает осуществление политики ВОЗ в области взаимодействия с негосударственными структурами, предлагает пересмотр механизма и может предоставлять статус официальных отношений международным неправительственным организациям, благотворительным фондам и международным коммерческим ассоциациям.

65. **Комитет по негосударственным структурам** является одним из подкомитетов Исполкома в соответствии с правилами 16 и 16-bis Правил процедуры Исполнительного комитета. Комитет рассматривает предложения по приему или подтверждению статуса официальных отношений негосударственных структур и рассматривает ежегодный доклад Генерального директора о взаимодействии ВОЗ с негосударственными структурами и предложения по пересмотру настоящего механизма. Комитет выносит рекомендации по решениям Исполнительного комитета.

66. **Комитет старших руководителей по взаимодействию** представляет собой соответствующий комитет Секретариата, который назначается Генеральным директором и включает представителей от региональных бюро. Этот комитет принимает решения по взаимодействию, мерам, направленным на уменьшение рисков, отсутствию взаимодействия и прекращению взаимодействия в тех случаях, в которых может возникнуть существенный риск, связанный с таким взаимодействием.

НЕСОБЛЮДЕНИЕ ПРИНЦИПОВ НАСТОЯЩЕГО МЕХАНИЗМА

67. Несоблюдение может включать значительные задержки с представлением информации в реестр негосударственных структур ВОЗ, представление неправильной информации, использование механизма взаимодействия с ВОЗ в рекламных целях, неправомерное использование названия и эмблемы ВОЗ и злоупотребление привилегиями, предоставленными им на основании официальных отношений.

68. Несоблюдение негосударственной структурой положений настоящего механизма может быть сопряжено с определенными последствиями после осуществления необходимых процедурных действий, включая напоминание, предупреждение, письмо о прекращении и невозобновлении деятельности, отказ в возобновлении взаимодействия и прекращение взаимодействия. В этой связи может быть предусмотрен пересмотр привилегий, предоставленных Исполнительным комитетом по случаю установления официальных отношений. При этом факт несоблюдения может явиться причиной невозобновления официальных отношений. За исключением существенных и преднамеренных случаев несоблюдения соответствующая негосударственная структура не должна автоматически исключаться из других договоренностей о взаимодействии с ВОЗ.

69. Любой финансовый взнос, полученный ВОЗ, который, как устанавливается впоследствии, не соответствует кругу ведения настоящего механизма взаимодействия с негосударственными структурами, возвращается стороне, сделавшей этот взнос.

¹ См. круг ведения Комитета по негосударственным структурам Исполнительного комитета в пунктах 43-47, выше.

ПРОЕКТ ПОЛИТИКИ И ОПЕРАТИВНЫХ ПРОЦЕДУР ВОЗ ПО ВЗАИМОДЕЙСТВИЮ С НЕПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ

1. Неправительственные организации вносят важный вклад в глобальное здравоохранение, поскольку в своей деятельности они зачастую глубоко входят корнями в местные общины, обладают особой гибкостью по реагированию на потребности в области здравоохранения, представляют интересы затронутых групп населения и других ключевых групп и содействуют продвижению новаторских решений. В этой связи ВОЗ взаимодействует с этой группой ключевых участников в глобальном здравоохранении с целью заручиться их поддержкой в выполнении миссии ВОЗ.
2. Эта политика регулирует конкретно взаимодействие ВОЗ с неправительственными организациями в разбивке по типу взаимодействия. Типовые положения данного механизма также применяются ко всем видам взаимодействия с неправительственными организациями.

УЧАСТИЕ

Участие неправительственных организаций в совещаниях ВОЗ¹

3. ВОЗ может проводить консультации с неправительственными организациями в ходе разработки своей политики. Консультации могут проводиться с помощью электронных средств или на личной основе, в том числе в форме слушаний, на которых неправительственные организации могут излагать свои мнения. Формат таких консультаций определяется в каждом конкретном случае либо соответствующим руководящим органом на сессии, на которой планируется провести слушание или консультацию, или в иных случаях Секретариатом.
4. ВОЗ может приглашать неправительственные организации для участия в других совещаниях ВОЗ. Такое участие осуществляется на основе обсуждений того или иного вопроса, который представляет для данной неправительственной организации особый интерес и в случае которого его участие повысит результативность данного совещания. Такое участие может также осуществляться в целях обмена информацией и мнениями, но ни в коем случае не для разработки какого-либо консультативного заключения.

Участие Секретариата в совещаниях, организованных неправительственными организациями

5. ВОЗ может организовать совместные совещания или финансировать на совместной основе совещания, организованные неправительственными организациями, в той мере, в какой сохраняется авторитетность и независимость Организации, и в той степени, в какой это участие позволяет содействовать достижению целей ВОЗ,

¹ Помимо сессий руководящих органов, которые регулируются политикой управления взаимодействием.

закрепленных в Общей программе работы. Сотрудники ВОЗ могут участвовать в совещаниях, организованных неправительственными организациями, в соответствии с внутренними правилами Организации. Участие ВОЗ в совещаниях, организованных неправительственными организациями, не означает официальную поддержку данной неправительственной организации или одобрение ее деятельности со стороны ВОЗ и не должно использоваться в рекламно-пропагандистских целях.

Оперативные процедуры

6. Участие ВОЗ в совещаниях, организованных неправительственными организациями, в качестве одного из организаторов, спонсоров, участников дискуссии или выступающих, регламентируется положениями данного механизма взаимодействия с негосударственными структурами.

РЕСУРСЫ

7. ВОЗ может принимать средства, сотрудников и взносы натурой со стороны неправительственных организаций в той мере, в какой такие взносы соответствуют сфере действия Общей программы работы ВОЗ, не создают конфликта интересов, используются в соответствии с настоящим механизмом и соответствуют другим действующим положениям, правилам и политике ВОЗ.

8. ВОЗ может предоставлять ресурсы какой-либо неправительственной организации на осуществление конкретной работы в соответствии с программным бюджетом, Положениями о финансах и Финансовыми правилами и другими применимыми правилами и принципами.

Конкретные направления политики и оперативные процедуры

9. Любой случай принятия ресурсов от неправительственной организации рассматривается в соответствии с положениями настоящего механизма и соответствующими иными правилами, такими как Положения о персонале и Правила о персонале, Положения о финансах и Финансовые правила и принципы ВОЗ, регулирующие систему закупок.

10. По соображениям прозрачности, взносы и дотации со стороны правительственных организаций должны публично признаваться ВОЗ в соответствии с ее политикой и практикой.

11. Такое признание обычно составляется в следующей формулировке: «Всемирная организация здравоохранения с признательностью принимает финансовый взнос [НПО] в целях [описание конечного результата или деятельности]».

12. Взносы, полученные от неправительственных организаций, перечисляются в финансовом отчете и ревизованных финансовых счетах ВОЗ, а также на странице веб-портала программного бюджета и в реестре негосударственных структур.

13. Неправительственные организации не должны ссылаться на тот факт, что они сделали взнос в свои рекламно-пропагандистские материалы. Вместе с тем, они могут сослаться на этот взнос в своих ежегодных отчетах или аналогичных документах. Кроме того, они могут сделать ссылку на этот взнос на своих веб-сайтах и в специальных публикациях, которые не носят рекламно-пропагандистский характер, при условии что его содержание и контекст согласованы с ВОЗ.

Прикомандированные сотрудники

14. Прикомандирование сотрудников из неправительственных организаций в ВОЗ приемлемо, при условии что:

(a) конфликт интересов между предполагаемой деятельностью данного лица в интересах ВОЗ и его деятельностью для работодателя неправительственной организации отсутствует;

(b) прикомандированный сотрудник должен быть четко проинформирован о его обязательствах соблюдать конфиденциальность (как во время, так и после откомандирования); данный сотрудник не должен стремиться получать или принимать инструкции от какого-либо органа или субъекта, не имеющего к ВОЗ отношения, или отчитываться перед ним во время прикомандирования, в том числе конкретно субъекту, который является его работодателем;

(c) прикомандированный сотрудник должен следовать тем же правилам поведения, как и другие сотрудники ВОЗ, и оставаться подотчетным только перед ВОЗ;

(d) неспособность прикомандированного сотрудника соблюдать нормы поведения ВОЗ может явиться поводом для принятия дисциплинарных мер и, в конечном итоге, прекращения командировки.

ФАКТИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

15. Неправительственные организации могут представлять обновленную информацию и передавать знания по техническим вопросам и участвовать вместе с ВОЗ в сборе фактических данных, управлении базой знаний, научных обзорах, сборе информации и научных исследованиях.

ИНФОРМАЦИОННО-РАЗЪЯСНИТЕЛЬНАЯ РАБОТА

16. ВОЗ сотрудничает по вопросам информационно-разъяснительной работы в интересах здравоохранения и повышения осведомленности о медико-санитарных проблемах; изменения стиля поведения в интересах здоровья людей; и укрепления сотрудничества и взаимодействия между негосударственными структурами в тех случаях, когда требуются совместные действия.

17. ВОЗ содействует использованию функций мониторинга и в этой связи сотрудничает с неправительственными организациями, работающими в этой области.

Неправительственные организации призываются распространять политику, руководящие принципы, нормы и стандарты и другие инструменты ВОЗ по своим сетям в целях расширения собственной деятельности ВОЗ.

ТЕХНИЧЕСКОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО

18. Секретариату предлагается налаживать техническое сотрудничество с неправительственными организациями, при условии что это соответствует интересам Организации и регулируется в соответствии с данным механизмом взаимодействия с негосударственными структурами.

ПРОЕКТ ПОЛИТИКИ И ОПЕРАТИВНЫХ ПРОЦЕДУР ВОЗ, РЕГЛАМЕНТИРУЮЩИХ ВЗАИМОДЕЙСТВИЕ С ОРГАНИЗАЦИЯМИ ЧАСТНОГО СЕКТОРА

1. Организации частного сектора являются ключевыми партнерами в области глобального здравоохранения в качестве провайдеров товаров и услуг как в рамках сектора здравоохранения, так и за его пределами, которые могут оказать важное воздействие на здоровье. В этой связи ВОЗ взаимодействует с этой группой ключевых партнеров в области глобального здравоохранения как с целью увеличить их позитивный вклад и ограничить их негативное влияние на здоровье, так и целью заручиться их поддержкой в целях выполнения миссии, возложенной на ВОЗ.
2. Эта политика регламентирует конкретно взаимодействие ВОЗ с организациями частного сектора по типу взаимодействия. Типовые положения данного механизма также применяются ко всем случаям взаимодействия с организациями частного сектора.

УЧАСТИЕ

Участие организаций частного сектора в совещаниях ВОЗ¹

3. ВОЗ может проводить консультации с организациями частного сектора в процессе разработки своей политики. Консультации могут проводиться с помощью электронных средств или на личной основе, в том числе в форме слушаний, на которых организации частного сектора могут изложить свои мнения. Формат таких консультаций определяется в каждом конкретном случае либо руководящим органом на сессии, на которой планируется провести слушание или консультацию, или в иных случаях Секретариатом.
4. ВОЗ может пригласить организацию частного сектора принимать участие в других совещаниях ВОЗ. Такое участие может осуществляться на основе обсуждения того или иного вопроса, который представляет для данной организации частного сектора особый интерес и в случае которого ее участие повысит результативность данного совещания. Такое участие может также осуществляться в целях обмена информацией и мнениями, но ни в коем случае для разработки какого-либо консультативного заключения.

Участие Секретариата в совещаниях, организованных организациями частного сектора

5. Сотрудники ВОЗ могут участвовать в совещаниях, организованных той или иной организацией частного сектора в той мере, в какой сохраняется авторитетность, независимость и репутация Организации, и в той степени, в какой это участие

¹ Помимо сессий руководящих органов, которые регламентируются политикой управления системы взаимодействия.

позволяет содействовать достижению целей ВОЗ, закрепленных в Общей программе работы. Организация частного сектора не должна представлять участие ВОЗ в ложном свете в качестве официальной поддержки или одобрения данного совещания и соглашается не использовать участие ВОЗ для коммерческих и/или рекламно-пропагандистских целей.

Конкретная политика и оперативные процедуры

6. Участие сотрудников ВОЗ в совещаниях организаций частного сектора в качестве участников дискуссии, выступающих или в ином качестве, регламентируется положениями данного механизма взаимодействия с негосударственными структурами.

7. ВОЗ не финансирует на совместной основе совещания, организованные конкретными организациями частного сектора. Вместе с тем, она может финансировать на совместной основе какое-либо совещание, в случае которого инициаторы из числа научных кругов наняли коммерческого организатора конференций для решения вопросов, связанных с аспектами материально-технического обеспечения, при условии что этот коммерческий организатор не вносит свой вклад в научное содержание данного совещания.

8. ВОЗ не финансирует на совместной основе совещания, в которых участвует одна или несколько организаций частного сектора, имеющих отношение к здравоохранению. Иные случаи совместного финансирования с организациями частного сектора должны рассматриваться на индивидуальной основе и соответствовать положениям данного механизма и данной политики.

9. Организация коммерческих выставок в служебных помещениях ВОЗ и на совещаниях ВОЗ не допускается.

10. ВОЗ не финансирует на совместной основе коммерческие выставки, которые являются либо частью совещаний, организованных организациями частного сектора, либо частью совещаний, организованных другими участниками.

РЕСУРСЫ

11. Уровень риска, связанного с согласием принять ресурсы со стороны организаций частного сектора, зависит от области деятельности данной организации частного сектора, мероприятия ВОЗ, на которое используются данные ресурсы, и условий взносов.

(a) Средства могут приниматься от организаций частного сектора, работа которых не связана с работой ВОЗ, при условии что они не участвуют ни в какой деятельности, которая была бы несовместима с работой ВОЗ.

(b) Средства не должны изыскиваться у организаций частного сектора или приниматься от таких организаций, которые сами или через свои компании-филиалы преследуют непосредственные коммерческие интересы, связанные с результатами данного проекта, на который они намерены внести взнос, если

только это не утверждено в соответствии с положениями, регулирующими клинические проверки или разработку продуктов (см. пункт 38).

(с) Следует принимать меры предосторожности в случае принятия финансовых средств от организаций частного сектора, у которых нет даже прямой заинтересованности в результатах данного проекта (то есть деятельность, которая относится к кругу интересов данных организаций при отсутствии конфликта интересов, указанного выше). В таком случае следует предложить другим коммерческим предприятиям, преследующим аналогичный косвенный интерес, внести взнос и четко изложить причины, если это окажется невозможным. Чем больше доля взноса из одного источника, тем большую предосторожность следует проявлять в данном случае с целью предотвратить возможность конфликта интересов или проявления неправомерной связи с одним донором.

12. Финансовые взносы и взносы натурой со стороны организаций частного сектора в реализацию программ ВОЗ приемлемы только в следующих условиях:

- (a) данный взнос не используется для целей нормативной работы;
- (b) если взнос используется для деятельности, помимо нормативной работы, в которой данная организация частного сектора могла бы иметь свой коммерческий интерес, то в этом случае преимущества такого взаимодействия для общественного здравоохранения должны четко превосходить потенциальные риски;
- (c) доля финансовых средств на какой-либо вид деятельности, которая поступает со стороны частного сектора, не должна быть такой, в случае которой дальнейшая работа по данной программе может оказаться в зависимости от этой поддержки;
- (d) принятие взноса не означает, что ВОЗ поддерживает данную организацию частного сектора, его деятельность, продукты или услуги;
- (e) донор не может использовать результаты работы ВОЗ для коммерческих целей или ссылаться на сделанный им взнос в своих рекламных материалах;
- (f) принятие взноса не означает предоставление донору какой-либо привилегии или преимущества;
- (g) принятие взноса не означает предоставление донору какой-либо возможности консультирования, оказания влияния, участия или руководства управлением или осуществлением оперативной деятельности;
- (h) ВОЗ сохраняет за собой право отклонить по своему усмотрению какой-либо взнос без каких бы то ни было дополнительных разъяснений.

13. Генеральный директор может учреждать механизмы объединения взносов из различных источников, если эти механизмы разработаны таким образом, что они не

допускают никакого кажущегося влияния со стороны донора на работу ВОЗ; если механизм открыт для участия всех заинтересованных доноров и если этот механизм действует с соблюдением условий, указанных в пункте 12 выше, и если обеспечивается надлежащая прозрачность с помощью реестра негосударственных структур ВОЗ и веб-портала программного бюджета.

Конкретные направления политики и оперативные процедуры

14. Любой случай принятия взноса в виде финансовых ресурсов сотрудников или натурой от организаций частного сектора регламентируется в соответствии с настоящим механизмом и на основе подписанного соглашения.

15. По соображениям прозрачности взносы со стороны организаций частного сектора должны публично признаваться ВОЗ в соответствии с ее политикой и практикой.

16. Такое признание обычно составляется в следующей формулировке: «Всемирная организация здравоохранения с признательностью принимает финансовый взнос [организация частного сектора] в целях [описания конечного результата или деятельности]».

17. Взносы, полученные от организаций частного сектора, перечисляются в финансовом отчете и ревизованных финансовых счетах ВОЗ, а также на странице веб-портала программного бюджета и в реестре негосударственных структур.

18. Организации частного сектора не должны использовать результаты работы ВОЗ для коммерческих целей и не должны ссылаться на тот факт, что они сделали взнос в свои рекламно-пропагандистские материалы. Вместе с тем, они могут сослаться на этот взнос в своих корпоративных ежегодных отчетах или аналогичных документах. Кроме того, они могут сделать ссылку на этот взнос в порядке обеспечения прозрачности в списках на своих веб-сайтах, на специальных нерекламных страницах или на страницах своего веб-сайта, посвященных корпоративной ответственности в связи со своими продуктами и в аналогичных публикациях, при условии что содержание и контекст согласованы с ВОЗ.

19. В принципе, ВОЗ не практикует прикомандирование сотрудников со стороны организаций частного сектора.

Пожертвование лекарственных средств и других технологий здравоохранения¹

20. При определении приемлемости крупномасштабных пожертвований лекарственных средств и других продуктов здравоохранения должны удовлетворяться следующие критерии:

(a) Наличие достоверных данных о безопасности и эффективности любого лекарственного средства в указании цели, для которой оно предоставляется. Это лекарственное средство утверждено или иным образом одобрено страной-получателем для использования в соответствии с данным указанием; желательно, чтобы оно содержалось в Примерном перечне ВОЗ основных лекарственных средств для указанной цели.

(b) Определены объективные и обоснованные критерии отбора стран, общин или пациентов, которые их получают.

(c) Создана соответствующая система поставок и продуманы средства предупреждения расточительного использования, хищения или неправильного употребления (включая возврат в систему сбыта).

(d) Существует программа профессиональной подготовки и надзора для всех сотрудников, участвующих в обеспечении эффективной системы поставок, хранения и распределения во всех звеньях цепочки от донора до конечного потребителя.

(e) Пожертвование лекарственных средств и других продуктов здравоохранения производится не в рекламных целях как с точки зрения самой компании, так и с точки зрения создания спроса на данные продукты, которые не носят устойчивого характера по завершении пожертвования.

(f) Со странами-получателями согласован поэтапный план завершения пожертвования.

(g) С участием компании донора создана система мониторинга отрицательной реакции на это лекарственное средство.

21. В консультации с департаментом, ответственным за финансовые вопросы в ВОЗ, определяется и официально регистрируется в ревизованных счетах и реестре негосударственных структур ВОЗ стоимость пожертвованных лекарственных средств и других продуктов здравоохранения.

¹ Такие пожертвования должны соответствовать межучрежденческим руководящим принципам: Всемирная организация здравоохранения, Экуменическая фармацевтическая сеть, Международная фармацевтическая федерация, Международная федерация обществ Красного Креста и Красного Полумесяца, Международные партнеры в области здравоохранения, Партнерство за качество медицинской продукции, предоставляемой безвозмездно, и другие организации – руководящие принципы безвозмездного предоставления лекарственных средств, пересмотренный вариант 2010 года. Женева; Всемирная организация здравоохранения, 2011 год.

Финансовые взносы на клинические испытания

22. За исключением случаев, предусмотренных в пункте 38 ниже в отношении разработки продукции, финансовые взносы коммерческого предприятия на клинические испытания, организованные ВОЗ в связи с запатентованным продуктом данной компании, рассматриваются в каждом конкретном случае и всегда являются предметом решения Комитета старших руководителей по взаимодействию. В этой связи следует обеспечить, чтобы:

- (a) деятельность, связанная с научными исследованиями и разработками, представляла важность для общественного здравоохранения
- (b) исследования проводились по просьбе ВОЗ, и потенциальные конфликты интересов были должным образом урегулированы
- (c) если ВОЗ не участвует в данных научных исследованиях, то такие исследования либо не проводятся, либо проводятся в соответствии с принятыми на международном уровне техническими и этическими нормами и руководящими принципами.

23. В случае выполнения вышеупомянутых требований финансовый взнос может быть принят от компании, у которой есть непосредственная коммерческая заинтересованность в соответствующем испытании, при условии что в этом случае задействованы надлежащие механизмы, позволяющие ВОЗ контролировать результаты испытания, включая содержание любой итоговой публикации, и что результаты испытания не подвергаются какому-либо неправомерному или предполагаемому влиянию со стороны соответствующей компании.

Взносы на цели проведения совещаний ВОЗ

24. В случае совещаний, созываемых ВОЗ, взнос от организации частного сектора не должен приниматься, если он предназначен для финансирования участия конкретных приглашенных (включая путевые расходы и расходы на проживание таких приглашенных), независимо от того, предоставляется ли такой взнос непосредственно участникам или проводится через ВОЗ.

25. Взносы могут приниматься для покрытия общих расходов на совещание.

26. Оплата приемов и аналогичных мероприятий ВОЗ организациями частного сектора не допускается.

Взносы на участие сотрудников ВОЗ во внешних совещаниях

27. Внешним считается совещание, которое проводится какой-либо стороной, помимо ВОЗ. Поддержка со стороны организаций частного сектора на покрытие путевых расходов сотрудников ВОЗ для участия во внешних совещаниях или конференциях может подпадать под две категории:

(а) совещания, проводимые организацией частного сектора, которая оплачивает путевые расходы: финансирование путевых расходов может приниматься в соответствии с правилами ВОЗ, если данная организация частного сектора или торговая ассоциация также оказывает поддержку в покрытии путевых и дополнительных расходов иных участников совещания и если была проведена оценка конфликта интересов;

(b) совещания, проводимые третьей стороной (то есть стороной, помимо организации частного сектора или торговой ассоциации, предлагающей оплатить путевые расходы): финансирование путевых расходов со стороны субъекта частного сектора не принимается.

Взносы на публикации

28. Средства могут приниматься от организаций частного сектора на покрытие типографских расходов в связи с публикациями ВОЗ, если отсутствует конфликт интересов. Размещение коммерческих рекламных объявлений в публикациях ВОЗ не допускается.

Взносы на финансирование окладов сотрудников

29. Средства, предназначенные для финансирования окладов конкретных сотрудников или должностей (включая консультантов на краткосрочных контрактах) от организаций частного сектора, не принимаются, если они могут явиться причиной реального или предполагаемого конфликта интересов в связи с работой ВОЗ.

Возмещение затрат

30. В тех случаях когда существует схема оценки ВОЗ (то есть в тех случаях, когда некоторые продукты, процессы или услуги оцениваются в соответствии с официальными руководящими указаниями ВОЗ), Организация может взимать с организаций частного сектора оплату за такие услуги на основе возмещения затрат. Схемы оценки ВОЗ во всех случаях имеют целью дать правительствам и/или международным организациям соответствующую консультацию по вопросам закупок. Такая оценка не означает одобрение данных продуктов, процессов или услуг со стороны ВОЗ.

ФАКТИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

31. ВОЗ может сотрудничать с организациями частного сектора в работе по сбору данных, управлению базой знаний, сбору информации и научным исследованиям только в том случае, если обеспечивается контроль за потенциальными конфликтами интересов в соответствии с данным механизмом и если сотрудничество носит прозрачный характер.

32. Отдельные лица, работающие на организации частного сектора, не допускаются к участию в консультативных группах; вместе с тем, группы экспертов должны иметь, в

соответствующих случаях, возможность проводить слушания с такими лицами в целях оценки их знаний.

ИНФОРМАЦИОННО-РАЗЪЯСНИТЕЛЬНАЯ РАБОТА

33. ВОЗ поощряет организации частного сектора осуществлять и содействовать осуществлению норм и стандартов ВОЗ. ВОЗ налаживает диалог с организациями частного сектора в целях содействия осуществлению политики, норм и стандартов ВОЗ.

34. Организации частного сектора могут сотрудничать с ВОЗ в информационно-разъяснительной работе в интересах осуществления норм и стандартов ВОЗ в том случае, если они берут на себя обязательство осуществлять эти нормы и стандарты во всей их полноте. Какое-либо частичное или выборочное осуществление не допускается.

35. Международные коммерческие ассоциации поощряются к работе со своими членами в целях повышения воздействия их работы на общественное здравоохранение и осуществление политики, норм и стандартов ВОЗ.

ТЕХНИЧЕСКОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО

36. Техническое сотрудничество с частным сектором поощряется в тех случаях, когда существует система управления потенциальными рисками, связанными с взаимодействием, или смягчения их последствий, при условии обеспечения защиты нормативной работы ВОЗ от любого неправомерного влияния и отсутствия вмешательства в консультативную функцию ВОЗ по отношению к государствам-членам.

Конкретные направления политики и оперативные процедуры

37. Если ВОЗ разработала официальные спецификации на соответствующий продукт, она может предоставлять изготовителям технические консультации в целях разработки их продуктов в соответствии с этими спецификациями, при условии что всем организациям частного сектора, которые, как известно, заинтересованы в таком продукте, предоставлена возможность сотрудничать с ВОЗ аналогичным образом.

Разработка продуктов

38. ВОЗ сотрудничает с организациями частного сектора в разработке технологий здравоохранения либо посредством проведения научных исследований и разработок своих продуктов, оказания поддержки в передаче и лицензировании технологии или предоставлении таким предприятиям лицензии на свою интеллектуальную собственность. Совместные научные исследования и разработки, передача технологии и лицензирование должны, как общее правило, осуществляться только в тех случаях, когда ВОЗ и соответствующая организация заключили утвержденное Юрисконсультом соглашение, предусматривающее, что конечный продукт будет в конечном итоге в широком доступе и наличии, в том числе для общественности стран с низким и средним уровнем доходов по преференциальной цене. В случае заключения такого

соглашения может приниматься финансирование со стороны организаций частного сектора на клинические испытания, организованные ВОЗ по данному продукту, поскольку договорные обязательства, взятые на себя данной организацией в общественных интересах, перевешивают любой потенциальный конфликт интересов в случае принятия финансового взноса. Эти взносы следует отличать от взносов, принимаемых на цели проведения клинических испытаний, организуемых ВОЗ по соответствующему запатентованному продукту, как указано в пункте 23.

**ПРОЕКТ ПОЛИТИКИ И ОПЕРАТИВНЫХ ПРОЦЕДУР ВОЗ,
РЕГЛАМЕНТИРУЮЩИХ ВЗАИМОДЕЙСТВИЕ С
БЛАГОТВОРИТЕЛЬНЫМИ ФОНДАМИ**

1. Благотворительные фонды вносят существенный вклад в глобальное здравоохранение в целом и в работу ВОЗ, в частности, во многих областях, которые варьируются от инноваций в области создания потенциала до оказания услуг. В этой связи ВОЗ взаимодействует с этой группой ключевых участников в области глобального здравоохранения с целью заручиться их поддержкой в выполнении миссии ВОЗ.

2. Эта политика регламентирует конкретно взаимодействие ВОЗ с благотворительными фондами по типу взаимодействия. Типовые положения данного механизма также применяются ко всем случаям взаимодействия с благотворительными фондами.

УЧАСТИЕ

Участие благотворительных фондов в совещаниях ВОЗ¹

3. ВОЗ может проводить консультации с благотворительными фондами в ходе разработки своей политики. Консультации могут проводиться с помощью электронных средств или на личной основе, в том числе в форме слушаний, на которых благотворительные фонды могут изложить свои мнения. Формат таких консультаций определяется в каждом конкретном случае либо руководящим органом на сессии, на которой планируется провести слушание или консультацию, или в иных случаях Секретариатом.

4. ВОЗ может приглашать благотворительные фонды принимать участие в других совещаниях ВОЗ. Такое участие осуществляется на основе обсуждения того или иного вопроса, который представляет для данного благотворительного фонда особый интерес и в случае которого его участие повысит результативность данного совещания. Такое участие может также осуществляться в целях обмена информацией и мнениями, но ни в коем случае для разработки какого-либо консультативного заключения.

Участие Секретариата в совещаниях, организованных благотворительными фондами

5. ВОЗ может организовать совместные совещания или финансировать на совместной основе совещания, организованные благотворительными фондами, в той мере, в какой сохраняется авторитетность, независимость и репутация Организации, и в той степени, в какой это участие позволяет содействовать достижению целей ВОЗ, закрепленных в Общей программе работы. Сотрудники ВОЗ могут участвовать в

¹ Помимо сессий руководящих органов, которые регламентируются политикой управления системы взаимодействия.

совещаниях, организованных благотворительными фондами, в соответствии с внутренними правилами Организации. Участие ВОЗ в совещаниях, организованных благотворительными фондами, не означает официальную поддержку данного благотворительного фонда или одобрение его деятельности со стороны ВОЗ и не может быть использовано в рекламно-пропагандистских целях.

Оперативные процедуры

6. Участие ВОЗ в совещаниях, организованных благотворительными фондами в качестве одного из организаторов, спонсоров, участников дискуссии или выступающих, регламентируется положениями данного механизма взаимодействия с негосударственными структурами.

РЕСУРСЫ

7. ВОЗ может принимать средства, сотрудников и взносы натурой со стороны благотворительных фондов в той мере, в какой такие взносы соответствуют сфере действия Общей программы работы ВОЗ, не создают конфликта интересов, используются в соответствии с настоящим механизмом и соответствуют другим действующим положениям, правилам и политике ВОЗ.

8. Как и в случае всех доноров, благотворительные фонды должны согласовывать свои взносы с приоритетами, установленными Всемирной ассамблеей здравоохранения в утвержденном программном бюджете.

9. Благотворительным фондам предлагается принимать участие в диалоге по финансовым вопросам, который имеет целью повысить уровень соответствия, прогнозируемости, гибкости и прозрачности финансирования ВОЗ и снижения уровня уязвимости бюджета.

10. Программы и бюро ВОЗ должны стремиться обеспечить такое положение, при котором они не будут зависеть от одного единственного источника финансирования.

11. Принятие взносов (в виде наличности или натурой) должно производиться с соблюдением следующих условий:

(a) принятие взноса не означает одобрения благотворительного фонда со стороны ВОЗ;

(b) принятие взноса не предоставляет донору никаких привилегий или преимуществ;

(c) принятие взноса как такового не дает донору никакой возможности для консультирования, оказания влияния, участия или руководства на уровне управления или осуществления оперативной деятельности;

(d) ВОЗ сохраняет за собой право отклонить по своему усмотрению какой-либо взнос без каких бы то ни было дополнительных разъяснений.

Конкретные направления политики и оперативные процедуры

12. Любой случай принятия ресурсов от благотворительного фонда рассматривается в соответствии с положениями настоящего механизма и соответствующими иными правилами, такими как Положения о персонале и Правила о персонале, Положения о финансах и Финансовые правила и политика ВОЗ в области регулирования закупок.

13. По соображениям прозрачности взносы со стороны благотворительных фондов должны публично признаваться ВОЗ в соответствии с ее политикой и практикой

14. Такое признание обычно составляется в следующей формулировке: «Всемирная организация здравоохранения с признательностью принимает финансовый взнос [благотворительного фонда] в целях [описания конечного результата или деятельности]».

15. Взносы, полученные от благотворительных фондов, перечисляются в финансовом отчете и ревизованных финансовых счетах ВОЗ, а также на странице веб-портала программного бюджета и в реестре негосударственных структур ВОЗ.

16. Благотворительные фонды не должны ссылаться на тот факт, что они сделали взнос в свои рекламно-пропагандистские материалы. Вместе с тем, они могут сослаться на этот взнос в своих ежегодных отчетах или аналогичных документах. Кроме того, они могут сделать ссылку на этот взнос на своих веб-сайтах, на специальных страницах своих веб-сайтов, не предназначенных для рекламно-пропагандистских целей, и в аналогичных публикациях, при условии что содержание и контекст согласованы с ВОЗ.

ФАКТИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

17. Благотворительные фонды могут предоставлять обновленную информацию и экспертные знания по техническим вопросам и обмениваться своим опытом и сотрудничать с ВОЗ в сборе данных, управлении базой знаний, в научных обзорах, в сборе информации и в научных исследованиях.

ИНФОРМАЦИОННО-РАЗЪЯСНИТЕЛЬНАЯ РАБОТА

18. ВОЗ сотрудничает по вопросам информационно-разъяснительной работы в интересах здравоохранения и повышения осведомленности о медико-санитарных проблемах; изменения стиля поведения в интересах здоровья людей; и укрепления сотрудничества и сплоченности между негосударственными структурами в тех случаях, когда требуются совместные действия. Благотворительные фонды призываются распространять политику, руководящие принципы, нормы и стандарты и другие инструменты ВОЗ по своим сетям в целях расширения собственной деятельности ВОЗ.

ТЕХНИЧЕСКОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО

19. Секретариату предлагается налаживать техническое сотрудничество с благотворительными фондами, при условии что это соответствует интересам Организации и регламентируется в соответствии с данным механизмом взаимодействия с негосударственными структурами.

**ПРОЕКТ ПОЛИТИКИ И ОПЕРАТИВНЫХ ПРОЦЕДУР ВОЗ,
РЕГЛАМЕНТИРУЮЩИХ ВЗАИМОДЕЙСТВИЕ С
АКАДЕМИЧЕСКИМИ УЧРЕЖДЕНИЯМИ**

1. Академические учреждения вносят свой вклад в глобальное здравоохранение посредством просвещения, научных исследований, клинической помощи и сбора, обобщения и анализа фактических данных. В этой связи ВОЗ взаимодействует с этой группой ключевых участников в области глобального здравоохранения с целью заручиться их поддержкой в выполнении миссии, возложенной на ВОЗ.
2. Эта политика регламентирует конкретно взаимодействие ВОЗ с академическими учреждениями по типу взаимодействия. Типовые положения данного механизма также применяются ко всем видам взаимодействия с академическими учреждениями.
3. Взаимодействие с академическими учреждениями на институциональном уровне следует отличать от сотрудничества с отдельными экспертами, работающими для академических учреждений.

УЧАСТИЕ

Участие академических учреждений в совещаниях ВОЗ

4. ВОЗ может проводить консультации с академическими учреждениями при подготовке своей политики. Консультации могут проводиться с помощью электронных средств или на личной основе, в том числе в форме слушаний, на которых академические учреждения могут изложить свои точки зрения. Формат таких консультаций определяется в каждом конкретном случае либо руководящим органом на сессии, на которой планируется провести слушание или консультацию, или в иных случаях Секретариатом.
5. ВОЗ может приглашать академические учреждения для участия в других совещаниях ВОЗ. Такое участие осуществляется на основе обсуждения того или иного вопроса, который представляет для данного академического учреждения особый интерес и в случае которого его участие повысит результативность данного совещания. Такое участие может также осуществляться в целях обмена информацией и мнениями, но ни в коем случае не для разработки какого-либо консультативного заключения.

Участие Секретариата в совещаниях, организованных академическими учреждениями

6. ВОЗ может организовать совместные совещания или финансировать на совместной основе совещания, организованные академическими учреждениями, в той мере, в какой сохраняется авторитетность, независимость и репутация Организации, и в той степени, в какой это участие позволяет содействовать достижению целей ВОЗ, закрепленных в Общей программе работы. Сотрудники ВОЗ могут участвовать в совещаниях, организованных академическими учреждениями, в соответствии с внутренними правилами Организации. Участие ВОЗ в совещаниях, организованных

академическими учреждениями, не означает официальную поддержку или данного академического учреждения одобрение его деятельности со стороны ВОЗ и не должно использоваться в рекламно-пропагандистских целях.

Оперативные процедуры

7. Участие ВОЗ в совещаниях, организованных академическими учреждениями в качестве одного из организаторов, спонсоров, участников дискуссии или выступающих, регламентируется положениями данного механизма взаимодействия с негосударственными структурами.

РЕСУРСЫ

8. ВОЗ может принимать средства, сотрудников и взносы натурой со стороны академических учреждений в той мере, в какой такие взносы соответствуют сфере действия Общей программы работы ВОЗ, не создают конфликта интересов, используются в соответствии с настоящим механизмом и соответствуют другим действующим положениям, правилам и политике ВОЗ.

9. ВОЗ может предоставлять ресурсы академическому учреждению на выполнение конкретной работы (такой как научные исследования, клиническая проверка, лабораторная работа и подготовка соответствующего документа). Это может быть сделано для целей реализации соответствующего проекта учреждения, который, по мнению ВОЗ, заслуживает поддержки и соответствует программе работы ВОЗ, или соответствующего проекта, организованного и координируемого ВОЗ. В первом случае речь идет о гранте, во втором случае – об услуге. Грант обычно предоставляется на основе результатов анализа и рекомендаций соответствующей группы внешних экспертов, созданной ВОЗ. Если такой механизм анализа не предусмотрен, ВОЗ должна проконсультироваться с Комитетом по контрактам. Предоставление финансовых ресурсов на тот или иной проект, организованный или координируемый ВОЗ, регулируется правилами закупок ВОЗ.

Конкретные направления политики и оперативные процедуры

10. Любое случай принятия ресурсов со стороны академического учреждения рассматривается в соответствии с положениями настоящего механизма и соответствующими иными правилами, такими как Положения о персонале и Правила о персонале, Положения о финансах и Финансовые правила и политика ВОЗ в области регулирования закупок.

11. По соображениям прозрачности взносы со стороны академических учреждений должны публично признаваться ВОЗ в соответствии с ее политикой и практикой.

12. Такое признание обычно составляется в следующей формулировке: «Всемирная организация здравоохранения с признательностью принимает финансовый взнос [академического учреждения] в целях [описание конечного результата или деятельности]».

13. Взносы, полученные от академических учреждений, перечисляются в финансовом отчете и ревизованных финансовых счетах ВОЗ, а также на странице веб-портала программного бюджета и в реестре негосударственных структур ВОЗ.

14. Академические учреждения не должны использовать результаты работы ВОЗ в коммерческих целях и не могут ссылаться на тот факт, что они сделали взнос в свои рекламно-пропагандистские материалы. Вместе с тем, они могут сослаться на этот взнос в своих ежегодных отчетах или аналогичных документах. Кроме того, они могут сделать ссылку на этот взнос в порядке обеспечения прозрачности в списках на своих веб-сайтах, на специальных страницах своих веб-сайтов, не предназначенных для рекламно-пропагандистских целей, и в аналогичных публикациях, при условии что содержание и контекст согласованы с ВОЗ.

Прикомандированные сотрудники

15. Прикомандирование сотрудников из академических учреждений в ВОЗ приемлемо, при условии что:

(a) конфликт интересов между предполагаемой деятельностью данного лица в интересах ВОЗ и его деятельностью для работодателя академического учреждения отсутствует;

(b) прикомандированный сотрудник должен быть четко информирован о его обязательствах соблюдать конфиденциальность (как во время, так и после откомандирования). Данный сотрудник не должен стремиться получать или принимать инструкции от какого-либо органа или субъекта, не имеющего к ВОЗ отношения, или отчитываться перед ним во время прикомандирования, в том числе конкретно субъекту, который является его работодателем;

(c) прикомандированный сотрудник должен следовать тем же правилам поведения, как и другие сотрудники ВОЗ, и оставаться подотчетным только перед ВОЗ;

(d) неспособность прикомандированного сотрудника соблюдать нормы поведения ВОЗ может явиться поводом для принятия дисциплинарных мер и, в конечном итоге, прекращения командировки.

ФАКТИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

16. Академические учреждения могут предоставлять обновленную информацию и передавать знания по техническим вопросам и обмениваться опытом и взаимодействовать с ВОЗ в сборе фактических данных, управлении базой знаний, в научных обзорах, в сборе информации и в научных исследованиях.

17. Вопросы интеллектуальной собственности, обусловленные сотрудничеством с академическими учреждениями, регулируются соглашением с данным академическим учреждением. Они должны рассматриваться в консультации с управлением Юрисконсульта.

ИНФОРМАЦИОННО-РАЗЪЯСНИТЕЛЬНАЯ РАБОТА

18. ВОЗ сотрудничает по вопросам информационно-разъяснительной работы в интересах здравоохранения и повышения осведомленности о медико-санитарных проблемах; укрепления сотрудничества и согласованности в работе между негосударственными структурами, в случае которых требуются совместные действия. ВОЗ поощряет независимые функции мониторинга и в этой связи взаимодействует с академическими учреждениями, работающими в этой области. Академические учреждения призываются распространять политику, руководящие принципы, нормы и стандарты и другие инструменты ВОЗ по своим сетям в целях расширения собственной деятельности ВОЗ.

ТЕХНИЧЕСКОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО

19. Секретариату предлагается налаживать техническое сотрудничество с академическими учреждениями, при условии что это соответствует интересам Организации и регулируется в соответствии с данным механизмом взаимодействия с негосударственными структурами.

20. Научное сотрудничество регулируется Положениями об исследовательских и научных группах, сотрудничающих учреждениях и других механизмах сотрудничества¹.

21. Академические учреждения или их подразделения могут быть назначены в качестве сотрудничающих центров ВОЗ в соответствии с настоящими правилами. В этом контексте до предоставления статуса сотрудничающего центра ВОЗ проводится проверка на должную осмотрительность и оценку риска в соответствии с данным механизмом. Сотрудничество с этими сотрудничающими центрами регулируется в соответствии с вышеупомянутыми положениями и отражается в реестре негосударственных образований.

= = =

¹ С последними поправками Исполнительного комитета, отраженными в резолюции EB105.R7, в январе 2000 года.